

Số: 43 /BC-BCĐ389

Sóc Trăng, ngày 19 tháng 11 năm 2018

BÁO CÁO

Kết quả công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả tháng 11/2018 và phương hướng nhiệm vụ tháng 12/2018

Căn cứ Quyết định số 01/QĐ-BCĐ389, ngày 04/01/2018 của Ban Chỉ đạo quốc gia chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả về việc ban hành quy định chế độ báo cáo của Ban Chỉ đạo quốc gia về chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả,

Căn cứ tình hình thực tế tại địa phương, Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng báo cáo kết quả công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả tháng 11/2018 và định phương hướng nhiệm vụ tháng 12/2018 như sau:

A. KẾT QUẢ CÔNG TÁC CHỐNG BUÔN LẬU, GIAN LẬN THƯƠNG MẠI VÀ HÀNG GIẢ THÁNG 11/2018.

I. Khái quát tình hình

1. Tình hình an ninh chính trị, xã hội, kinh tế, văn hóa

Tình hình an ninh, chính trị, xã hội, kinh tế, văn hóa trên địa bàn tỉnh ổn định, chưa phát hiện tình trạng đầu cơ, găm hàng. Tình hình vi phạm pháp luật về buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả, hàng cấm xảy ra phổ biến là các hành vi vận chuyển, buôn bán hàng cấm, kinh doanh hàng hóa nhập lậu không rõ nguồn gốc xuất xứ, tập trung ở các mặt hàng chủ yếu là thuốc lá ngoại nhập lậu; ma túy tổng hợp (*Methamphetamine*); mỹ phẩm các loại nhập lậu không hóa đơn, hàng hóa hết hạn sử dụng,... đối với các doanh nghiệp thực hiện hành vi chuyển tiền thanh toán qua tài khoản ngân hàng để hợp thức hóa các hóa đơn mua vào không, kê khai thuế không chính xác để làm giảm số tiền phải nộp; sử dụng hóa đơn bất hợp pháp, kê khai giá trị hàng hóa mua vào để làm giảm số tiền thuế phải nộp; lập hóa đơn bán hàng sai về giá trị, số lượng để khai thuế thấp hơn thực tế; kê khai thuế thiếu so với thực tế kinh doanh.

2. Tình hình xuất nhập khẩu, xuất nhập cảnh

Tình hình xuất nhập khẩu của các tổ chức, cá nhân và doanh nghiệp diễn ra bình thường. Tổng số doanh nghiệp tham gia hoạt động xuất, nhập khẩu trên địa bàn: 23 doanh nghiệp.

Mặt hàng xuất khẩu: Hàng thủy sản đông lạnh các loại, quần áo thể thao các loại.

Mặt hàng nhập khẩu: Tôm, bạch tuộc nguyên liệu,... phục vụ cho sản xuất xuất khẩu, nguyên phụ liệu may mặc phục vụ cho việc gia công, máy móc thiết bị cho Nhà máy nhiệt điện Long Phú 1.

Trong tháng có 17 doanh nghiệp làm thủ tục hải quan, chưa phát hiện hoạt động buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

Tình hình xuất nhập cảnh:

Việt kiều về thăm quê: 37 người (15 nam, 22 nữ), trong đó quốc tịch: Mỹ 17; Úc 04; Trung Quốc 01; Campuchia 10; Na Uy 01; Việt Nam 03 và Mexico 01. Tạm trú trên địa bàn thuộc các Đồn Biên phòng quản lý với mục đích thăm thân nhân và du lịch.

Người nước ngoài nhập cảnh vào địa bàn: 25 người (20 nam, 05 nữ), quốc tịch: Mỹ 03; Úc 02; Trung Quốc 11; Đài Loan 02; Hàn Quốc 03 và Campuchia 04. Tạm trú trên địa bàn thuộc các Đồn Biên phòng quản lý với mục đích thăm thân nhân và du lịch.

Các trường hợp trên khi về địa bàn có đầy đủ các loại giấy tờ, xuất nhập cảnh đúng thủ tục quy định của pháp luật. Qua công tác nắm tình hình, chưa phát hiện vấn đề nghi vấn.

3. Tình hình thị trường, giá cả hàng hóa

Nhìn chung tình hình trong tháng lượng hàng hóa tại các chợ, siêu thị và các cửa hàng phong phú, đa dạng có nhiều mẫu mã đẹp, giá cả ổn định luôn đáp ứng nhu cầu người tiêu dùng, không xảy ra tình trạng đầu cơ, găm hàng, sốt giá và khan hiếm hàng hoá trên địa bàn.

Giá cả hàng hóa đến thời điểm hiện tại vẫn tương đối ổn định.

Giá vàng tăng giảm bất thường, vàng 24K mua vào 33.100.000 đồng/lượng, bán ra 33.800.000 đồng/lượng.

Giá Đô-la Mỹ tại các Ngân hàng Thương mại tăng ở đầu kỳ, giảm ở giữa kỳ. Hiện nay đang ở mức 23.270 – 23.360 đồng/USD.

Giá một số loại xăng, dầu như sau:

- Từ 15 h00 ngày 21/10/2018:

Mặt hàng	ĐVT	Mức giá cũ	Mức giá mới	Tăng (+), giảm (-)
Xăng A 95 III	Đồng/ lít	22.340	22.200	-140
E5 Ron 92 II	Đồng/ lít	20.900	20.680	-220
Dầu diesel 0,05	Đồng/ lít	18.610	18.610	0
Dầu Hỏa	Đồng/ lít	17.080	17.080	0

- Từ 15 h00 ngày 06/11/2018:

Mặt hàng	ĐVT	Mức giá cũ	Mức giá mới	Tăng (+), giảm (-)
Xăng A 95 III	Đồng/ lít	22.200	21.060	-1.140
E5 Ron 92 II	Đồng/ lít	20.680	19.600	-1.080
Dầu diesel 0,05	Đồng/ lít	18.610	18.540	-70
Dầu Hỏa	Đồng/ lít	17.080	17.080	0

4. Tình hình buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả

Tình hình hoạt động buôn bán, vận chuyển hàng cấm, hàng nhập lậu vẫn tiếp tục diễn biến phức tạp, với các hành vi vi phạm như: Vận chuyển, buôn bán thuốc lá điều ngoại nhập lậu, kinh doanh hàng hóa không hóa đơn chứng từ, không rõ nguồn gốc, xuất xứ, kinh doanh hàng hóa khi chưa đăng ký giấy phép lưu hành theo quy định,... khi bị kiểm tra thì các đối tượng bỏ lại tang vật, phương tiện để tẩu thoát hoặc nếu bị bắt giữ thì khai báo địa chỉ cư trú không rõ ràng, khai nhận là vận chuyển thuê,... nên gặp nhiều khó khăn cho công tác xử lý, một số trường hợp đã xử lý nhưng không có tiền đóng phạt đa số là dân nghèo, thiếu hiểu biết về pháp luật, vận chuyển thuê,...

Về tình hình gian lận thương mại xảy ra phổ biến với những hành vi như kinh doanh hàng hóa ngoại nhập lậu không hóa đơn chứng từ, không rõ nguồn gốc, xuất xứ, kinh doanh xăng, dầu không đạt chất lượng theo quy định, kinh doanh thuốc thủy sản không nằm trong danh mục được phép lưu hành,...

II. Kết quả hoạt động của các lực lượng chức năng

1. Công tác tham mưu, điều hành, chỉ đạo

Tiếp tục triển khai Kế hoạch số 27/KH-BCĐ389 ngày 21/6/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả 6 tháng cuối năm 2018; Kế hoạch số 11/KH-BCĐ389 ngày 08/8/2018 của Ban Chỉ đạo 389 quốc gia về triển khai thực hiện Chỉ thị của Thủ tướng Chính phủ về tăng cường đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại, sản xuất, kinh doanh hàng giả, hàng kém chất lượng thuộc nhóm hàng dược phẩm, mỹ phẩm, thực phẩm chức năng, dược liệu và vị thuốc y học cổ truyền. Đồng thời, chỉ đạo các đơn vị chức năng tiếp tục nắm bắt tình hình, nắm chắc đối tượng, tuyến, địa bàn trọng điểm, phương thức, thủ đoạn buôn lậu, gian lận thương mại để có biện pháp ngăn chặn, xử lý. Gắn với việc thực hiện Nghị quyết số 41/NQ-CP ngày 09/6/2015 của Chính phủ về việc đẩy mạnh công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trong tình hình mới; Kế hoạch số 10/KH-BCĐ389 ngày 08/3/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về kế hoạch tăng cường công tác, phòng, chống buôn lậu, sản xuất, kinh doanh phân bón, thuốc bảo vệ thực vật giả, kém chất lượng; Công văn số 42/CV-VPTTBCĐ ngày 31/7/2018 của Văn phòng Thường trực Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về tăng cường công tác phòng ngừa, ngăn chặn, xử lý nghiêm các hoạt động mua bán, vận chuyển, tàng trữ, sử

dụng trái phép pháo; Công văn số 39/CV-BCĐ389 ngày 08/10/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về việc tăng cường công tác phòng ngừa, ngăn chặn bệnh dịch tả lợn Châu Phi.

Chỉ đạo các ngành tập trung công tác tuyên truyền, phổ biến pháp luật, chủ động phối hợp với cơ quan thông tin, báo chí đẩy mạnh công tác tuyên truyền, giáo dục về hậu quả, tác hại của hàng cấm, hàng lậu, hàng giả, hàng xâm phạm quyền sở hữu công nghiệp và công tác quản lý giá, bình ổn giá.

Tiếp tục tăng cường phối hợp giữa các ngành chức năng thông qua Quy chế phối hợp nhằm phát huy hiệu quả trong công tác quản lý địa bàn. Qua đó, góp phần làm ổn định tình hình an ninh trật tự trên lĩnh vực kinh tế của tỉnh.

2. Công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả

Trong tháng các ngành chức năng thực hiện 444 cuộc kiểm tra, tuần tra, kiểm soát; qua kiểm tra, kiểm soát phát hiện 61 vụ vi phạm, số đối tượng vi phạm 61 người; xử phạt vi phạm hành chính 53 trường hợp. Số tiền xử phạt vi phạm hành chính 568.095.000 đồng; tiền phạt bổ sung 1.137.520.000 đồng, trị giá ước tính tang vật tịch thu trong kỳ chưa thanh lý 20.320.000 đồng; khởi tố hình sự 02 vụ, 03 đối tượng; tịch thu thuốc lá điếu 2.565 bao thuốc lá ngoại nhập lậu; 16,432 gram ma túy tổng hợp (*Methamphetamine*); 16 gói mì đã hết hạn sử dụng.

3. Công tác kiểm soát xuất nhập khẩu, xuất nhập cảnh

Tình hình xuất nhập khẩu của các tổ chức, cá nhân và doanh nghiệp diễn ra bình thường chưa phát hiện hoạt động buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trên địa bàn.

4. Công tác kiểm tra về giá, chống đầu cơ, găm hàng

Lực lượng Quản lý thị trường tỉnh thường xuyên nắm bắt tình hình giá cả thị trường, trong tháng lượng hàng hóa trên thị trường đa dạng, phong phú về chủng loại; nguồn cung dồi dào với nhiều chương trình khuyến mãi, giảm giá; tình hình cung cầu ổn định, không xảy ra tình trạng đầu cơ găm hàng, sốt giá và khan hiếm hàng hóa.

5. Công tác kiểm tra an toàn vệ sinh thực phẩm và phòng chống dịch bệnh.

Trong tháng Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn phát hiện 01 trường hợp vi phạm trong lĩnh vực an toàn vệ sinh thực phẩm, xử phạt vi phạm hành chính số tiền phạt 4.000.000 đồng.

Sở Y tế tỉnh thực hiện tuần tra kiểm soát trong tháng: 156 cơ sở (trong đó: 26 căn tin; 06 bếp ăn tập thể; 03 cửa hàng ăn uống và 01 nhà hàng ăn uống). Qua tuần tra kiểm soát không phát hiện trường hợp nào vi phạm trong lĩnh vực an toàn vệ sinh thực phẩm.

6. Công tác kiểm tra, kiểm soát trên các lĩnh vực khác

6.1. Về lĩnh vực chống thất thu thuế

Trong tháng Cục Thuế thực hiện thanh tra, kiểm tra chống thất thu thuế 25 doanh nghiệp, xử lý 25 doanh nghiệp, truy thu thuế là 1.132.000.000 đồng; đồng thời phạt vi phạm hành chính về thuế 109.000.000 đồng.

6.2. Về lĩnh vực Văn hóa, Thể thao và Du lịch

Trong tháng Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch phối hợp với các ngành chức năng có liên quan tổ chức 02 cuộc kiểm tra tại 03 cơ sở kinh doanh Karaoke trên địa bàn. Qua kiểm tra không có trường hợp nào vi phạm về buôn lậu, gian lận thương mại.

6.3. Về lĩnh vực Nông nghiệp và Phát triển nông thôn

Trong tháng đã kiểm tra 99 vụ; tổng số vụ vi phạm hành chính 15 vụ (trong đó 10 vụ trong lĩnh vực thú y và thủy sản, số tiền phạt 87.165.000 đồng; 04 vụ lĩnh vực bảo vệ thực vật, số tiền phạt 175.540.000 đồng; 01 vụ lĩnh vực an toàn vệ sinh thực phẩm, số tiền phạt 4.000.000 đồng).

Tổng số tiền xử phạt: 266.705.000 đồng.

Đã nộp kho bạc: 328.846.000 đồng (tháng trước mang sang).

6.4. Công tác tuyên truyền và vận động

Bộ đội Biên phòng tỉnh tổ chức tuyên truyền, giáo dục pháp luật về phòng, chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả cho cán bộ chiến sĩ trong toàn đơn vị; phối hợp tuyên truyền tập trung 04 cuộc có 480 người dự nghe về nội dung các văn bản pháp luật có liên quan đến công tác bảo vệ chủ quyền an ninh biên giới, công tác đấu tranh phòng, chống buôn lậu, gian lận thương mại, mua bán hàng giả, hàng cấm; tuyên truyền nhỏ lẻ cho 136 lượt tiểu thương, đại lý tạp hóa bán lẻ. Qua đó góp phần nâng cao ý thức cảnh giác, vai trò trách nhiệm của quần chúng nhân dân trong đấu tranh, tố giác tội phạm và tệ nạn xã hội, không tham gia, tiếp tay cho hoạt động buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trên địa bàn.

Sở Thông tin và truyền thông tuyên truyền về Luật Bảo vệ quyền lợi người tiêu dùng; Nghị định số 185/2013/NĐ-CP ngày 15/11/2013 của Chính phủ về Quy định xử phạt vi phạm hành chính trong hoạt động thương mại, sản xuất, buôn bán hàng giả, hàng cấm và bảo vệ quyền lợi người tiêu dùng; tiếp tục tuyên truyền Cuộc vận động “Người Việt Nam ưu tiên dùng hàng Việt Nam”... Ngoài ra, Đài Truyền thanh cấp huyện còn thông tin, tuyên truyền Nghị định số 40/2018/NĐ-CP ngày 12 tháng 3 năm 2018 của Chính phủ về quản lý hoạt động kinh doanh theo phương thức đa cấp.

Tuyên truyền trên sóng Đài Truyền thanh các huyện, thị xã, thành phố được 171 cuộc tuyên truyền; Mục giới thiệu pháp luật 25 kỳ; 66 tin, bài, 21 phóng sự; 15 câu chuyện truyền thanh.

6.5. Về lĩnh vực Thông tin và truyền thông

Trong tháng Sở Thông tin và Truyền thông đã chỉ đạo Đài Truyền thanh các huyện, thị xã, thành phố phối hợp các ngành chức năng liên quan đẩy mạnh các hoạt động tuyên truyền, phổ biến các văn bản quy phạm pháp luật về công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả đến người dân được biết.

Tăng cường cảnh báo những hậu quả, tác hại của việc sản xuất, kinh doanh, sử dụng hàng hóa giả, kém chất lượng, nhằm nâng cao hiểu biết và ý thức chấp hành pháp luật của các tầng lớp nhân dân, các tổ chức, doanh nghiệp trong chế biến, sản xuất và tiêu dùng.

7. Kết quả công tác kiểm tra, kiểm soát, phát hiện, bắt giữ, xử lý của các lực lượng chức năng.

7.1. Công an tỉnh

a) Tháng 11/2018 lực lượng Cảnh sát kinh tế, Công an tỉnh Sóc Trăng kiểm tra 09 vụ, 09 đối tượng vi phạm (06 vụ là hàng cấm là thuốc lá điều ngoại nhập lậu, 03 vụ thương mại). Xử phạt vi phạm hành chính 03 vụ, 03 đối tượng, số tiền 37.500.000 đồng; xử phạt vi phạm hành chính 06 vụ, 06 đối tượng tịch thu 250 bao thuốc lá điều ngoại nhập lậu các loại, 41 sản phẩm mỹ phẩm các loại trị giá 20.000.000 đồng. Đang làm rõ, xử lý, tạm giữ 2.300 bao thuốc lá điều ngoại nhập lậu các loại, 03 phương tiện xe mô tô, 18 chai nước hoa nhập lậu các loại.

Đơn vị ra Quyết định khởi tố 01 vụ, 02 bị can (tháng trước mang sang) về vận chuyển hàng cấm; xử phạt vi phạm hành chính 01 vụ, 01 đối tượng về hàng cấm, số tiền 85.000.000 đồng, tịch thu 1.603 bao thuốc lá điều ngoại nhập lậu các loại, 01 xe mô tô (đã qua xử dụng).

b) Công tác tham gia phối hợp các đoàn liên ngành

Tham gia đoàn liên ngành do Sở Khoa học và Công nghệ chủ trì kiểm tra 01 cơ sở. Qua kiểm tra chưa phát hiện vi phạm.

7.2. Cục Quản lý thị trường

a) Tổng số vụ kiểm tra: 63 vụ.

- Số vụ vi phạm: 12 vụ

- Số vụ xử lý: 09 vụ

- Thu nộp ngân sách: 75.410.000 đồng.

- Hàng hóa tịch thu: 15 bao thuốc lá điều nhập lậu và 16 gói mì hết hạn sử dụng.

b) Công tác phối hợp

Cử công chức phối hợp với các ngành kiểm tra 04 vụ, vi phạm 02 vụ, bao gồm:

- Phối hợp với Phòng Nông nghiệp huyện Châu Thành, tỉnh Sóc Trăng kiểm tra, đánh giá phân loại 04 cơ sở kinh doanh vật tư nông nghiệp; phối hợp với chính

quyền địa phương giám sát 50 gian hàng của Hội chợ Thương mại triển lãm tại huyện Mỹ Xuyên, tỉnh Sóc Trăng.

7.3. Sở Khoa học và Công nghệ

Trong tháng Sở Khoa học và Công nghệ đã tiến hành kiểm tra 11 cơ sở kinh doanh xăng dầu. Kết quả phát hiện 01 cơ sở vi phạm với hành vi về kinh doanh xăng dầu sử dụng cột đo xăng RON 95 không đạt yêu cầu về kỹ thuật đo lường, đang tiến hành xử lý vi phạm. Thanh tra Sở Khoa học và Công nghệ đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với 01 cơ sở vi phạm trong tháng 10/2018 với số tiền 40.000.000 đồng và truy thu số tiền thu lợi bất hợp pháp là 598.969 đồng.

7.4. Bộ đội Biên phòng

Lực lượng biên phòng thực hiện tuần tra độc lập và phối hợp được 79 cuộc tuần tra, kiểm soát trên các cửa sông, địa bàn trọng điểm. Qua tuần tra phát hiện, lập hồ sơ xử phạt vi phạm hành chính 01 đối tượng vi phạm quy định trong lĩnh vực giao thông đường thủy nội địa với số tiền 2.500.000 đồng. Ngoài ra trong tháng đơn vị phát hiện, bắt giữ, khởi tố vụ án hình sự 01 vụ/01 đối tượng về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, tang vật thu giữ 16,432 gram (*Methamphetamine*), 01 xe máy, 02 điện thoại di động, 5.060.000 đồng và 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá; đơn vị đã tiến hành điều tra ban đầu, bàn giao đối tượng, tang vật và hồ sơ cho Công an thị xã Vĩnh Châu tiếp tục thụ lý, điều tra theo đúng quy định của pháp luật.

7.5. Sở Nông nghiệp và Phát triển nông thôn

- Tổng số cơ sở kiểm tra: 99 vụ

- Số vụ vi phạm hành chính: 15 vụ (trong đó 10 vụ trong lĩnh vực thú y và thủy sản, số tiền phạt 87.165.000 đồng; 04 vụ lĩnh vực bảo vệ thực vật, số tiền phạt 175.540.000 đồng; 01 vụ lĩnh vực an toàn vệ sinh thực phẩm, số tiền phạt 4.000.000 đồng).

- Tổng số tiền phạt: 266.705.000 đồng.

- Số tiền xử phạt đã nộp kho bạc: 328.846.000 đồng (tháng trước mang sang)

7.6. Cục Thuế

Trong tháng thực hiện 25 cuộc thanh tra, kiểm tra chống thất thu thuế tại doanh nghiệp. Kết quả đã ra quyết định xử lý 25 doanh nghiệp, số tiền phạt vi phạm hành chính về thuế là 109.000.000 đồng; số tiền truy thu thuế là 1.132.000.000 đồng.

7.7. Chi cục Hải quan Sóc Trăng

Trong tháng có 17 doanh nghiệp thực hiện thủ tục hải quan. Tổng số 1.182 tờ khai đăng ký. Kim ngạch xuất khẩu: 38.800.695 USD; Kim ngạch nhập khẩu 6.422.812 USD. Qua kiểm tra, kiểm soát chưa phát hiện buôn lậu, gian lận thương mại.

7.8. Sở Y tế:

Trong tháng thực hiện kiểm tra, kiểm soát 156 cơ sở (trong đó: 120 mẫu kiểm nghiệm thuốc; 26 căn tin; 06 bếp ăn tập thể; 03 cửa hàng ăn uống và 01 nhà hàng ăn uống).

Qua tuần tra kiểm soát không phát hiện trường hợp nào vi phạm đến buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

7.9. Sở Văn hóa thể thao và Du lịch

Trong tháng Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch phối hợp với các ngành chức năng có liên quan tổ chức 02 cuộc kiểm tra tại 03 cơ sở hoạt động kinh doanh trong lĩnh vực Karaoke trên địa bàn tỉnh. Qua kiểm tra không phát hiện trường hợp nào vi phạm về buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

7.10. Sở Thông tin và Truyền thông

Sở Thông tin và Truyền thông đã chỉ đạo Đài Truyền thanh các huyện, thị xã, thành phố được 171 cuộc tuyên truyền; Mục giới thiệu pháp luật 25 kỳ; 66 tin, bài, 21 phóng sự; 15 câu chuyện truyền thanh.

III. Nhận xét, đánh giá

1. Kết quả đạt được.

Công tác đấu tranh phòng chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trên địa bàn quản lý đạt hiệu quả là nhờ có sự phối hợp thường xuyên của các cơ quan hữu quan, chia sẻ thông tin về công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại kịp thời và cảnh báo các phương thức, thủ đoạn của tội phạm buôn lậu giữa các đơn vị trong và ngoài ngành nhanh chóng, hiệu quả. Bên cạnh đó các lực lượng chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả luôn chủ động nắm bắt tình hình, tham mưu xây dựng kế hoạch cụ thể kịp thời.

2. Thuận lợi, Khó khăn, tồn tại và nguyên nhân

2.1. Thuận lợi.

Trong công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả được sự quan tâm, chỉ đạo của Tỉnh ủy, Ủy ban nhân dân tỉnh. Bên cạnh đó, Ban Chỉ đạo 389 tỉnh thường xuyên chỉ đạo các lực lượng chức năng chủ động xây dựng Kế hoạch, tập trung triển khai thực hiện các biện pháp đấu tranh, ngăn chặn và xử lý kịp thời các hành vi vi phạm; công tác thông tin, phối hợp từng bước thực hiện có hiệu quả, có phân công nhiệm vụ cụ thể, có sơ kết đánh giá định kỳ, từ đó cảnh báo trước được các phương thức, thủ đoạn của tội phạm buôn lậu, gian lận thương mại góp phần cho việc đấu tranh có hiệu quả, nhanh chóng; tình hình tội phạm và các hành vi vi phạm trên lĩnh vực buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả, trên địa bàn tỉnh cơ bản được khống chế.

2.2. Khó khăn.

Bên cạnh những kết quả đạt được thì công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả vẫn còn một số khó khăn nhất định như:

- Tang vật vi phạm hành chính tịch thu đã hư hỏng, chưa tiêu hủy được, còn tồn đọng nhiều.

- Số vụ việc kiểm tra, xử lý của các đoàn liên ngành thời gian qua tương đối nhiều nhưng kết quả phát hiện sai phạm ít, số vụ sai phạm có quy mô, tính chất nhỏ lẻ, chủ yếu các vụ vi phạm hành chính thông thường, chưa mang được tính giáo dục, răn đe.

- Sau khi xử lý vi phạm, một số đơn vị chủ trì chưa có báo cáo kết quả xử lý vi phạm kịp thời để đơn vị phối hợp nắm,...

- Một số doanh nghiệp thường lợi dụng trình độ nhận thức của bà con nông dân còn hạn chế, không phân biệt hàng thật, hàng giả, chỉ nghe thông tin tư vấn từ nhà kinh doanh, nên theo tâm lý người dân nơi nào bán hàng hóa cùng loại giá rẻ và khuyến mãi hấp dẫn cho nợ gối đầu, cho nợ theo mùa vụ thì mua, đây là điểm yếu để các đối tượng nắm bắt, lợi dụng tiêu thụ các loại phân bón, thuốc bảo vệ thực vật giả, kém chất lượng, không rõ nguồn gốc xuất xứ,...

3. Giải pháp khắc phục

- Tăng cường phối hợp giữa các ngành trong công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả, chủ động xây dựng kế hoạch thực hiện và kế hoạch phối hợp nhằm phát huy được tính kịp thời trong việc ngăn chặn, bắt giữ các vụ vận chuyển, buôn bán hàng hóa nhập lậu.

- Đẩy mạnh công tác tuyên truyền, phổ biến kiến thức pháp luật, giúp người dân nhận biết hàng thật, hàng giả nhất là đối với phân bón thuốc bảo vệ thực vật,...

B. PHƯƠNG HƯỚNG CÔNG TÁC THÁNG 12/2018

I. Dự báo tình hình tại địa phương

Để chủ động đấu tranh phòng, chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả những tháng cuối năm có hiệu quả nhất là trong thời gian sắp tới tập trung hàng hóa phục vụ Lễ hội Ooc – Om – Bóc (đua ghe Ngo của đồng bào Khmer năm 2018); Lễ Giáng sinh và Tết dương lịch Kỷ Hợi 2019, đồng thời bắt đầu vào vụ nuôi trồng thủy sản nên nhu cầu sử dụng các mặt hàng thức ăn chăn nuôi, thuốc thú y thủy sản sẽ tăng cao. Bên cạnh đó, giá xăng, dầu, gas tiếp tục biến động nhiều vào thời điểm cuối năm do ảnh hưởng giá thế giới. Lợi dụng vào nhu cầu trên, các đối tượng sẽ thực hiện nhiều hành vi buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả. Trong thời gian tới tập trung chủ yếu trên khu vực biên giới biển và các vùng giáp ranh giữa các tỉnh, chủ yếu các hoạt động như mua bán, vận chuyển xăng, dầu trái phép trên biển, tập trung chủ yếu ở vùng đặc quyền kinh tế, vùng biển phía ngoài Côn Đảo, kinh doanh thuốc lá ngoại nhập lậu (chủ yếu ở các đại lý, điểm bán lẻ ở các chợ đầu mối), đồ điện tử, vật tư nông nghiệp giả, kém chất lượng,... gây phức tạp tình hình an ninh trật tự an toàn xã hội có nhiều diễn biến phức tạp.

Để tiếp tục đấu tranh, phòng chống có hiệu quả công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả, các ngành chức năng cần chủ động và phối hợp thực hiện tốt công tác thu thập thông tin, tổ chức trinh sát, tổ chức tuần tra, kiểm

soát nhằm phát hiện, ngăn chặn, bắt giữ và xử lý nghiêm các hành vi vi phạm về buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

II. Nhiệm vụ trọng tâm, giải pháp thực hiện

1. Nhiệm vụ trọng tâm

Ban Chỉ đạo 389 tiếp tục thực hiện Kế hoạch số 27/KH-BCĐ 389 ngày 21/6/2018 về công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả 6 tháng cuối năm 2018; triển khai Kế hoạch số 11/KH-BCĐ 389 ngày 08/8/2018 của Ban Chỉ đạo 389 quốc gia về tăng cường đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại, sản xuất kinh doanh hàng giả, hàng kém chất lượng thuộc nhóm hàng dược phẩm, thực phẩm chức năng, dược liệu và vị thuốc y học cổ truyền. Đồng thời chỉ đạo các đơn vị chức năng tiếp tục nắm bắt tình hình, nắm chắc đối tượng, tuyến, địa bàn trọng điểm, phương thức, thủ đoạn buôn lậu, gian lận thương mại để có biện pháp ngăn chặn, xử lý.

Tiếp tục thực hiện chỉ đạo của các bộ, ngành và Ủy ban nhân dân tỉnh đối với công tác đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả, Kế hoạch số 10/KH-BCĐ 389 ngày 08/3/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về kế hoạch tăng cường công tác, phòng, chống buôn lậu, sản xuất, kinh doanh phân bón, thuốc bảo vệ thực vật giả, kém chất lượng; Công văn số 42/CV-VPTTBCĐ ngày 31/7/2018 về tăng cường công tác phòng ngừa, ngăn chặn, xử lý nghiêm các hoạt động mua bán, vận chuyển, tàng trữ, sử dụng trái phép pháo; Công văn số 39/CV-BCĐ389 ngày 08/10/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng về việc tăng cường công tác phòng ngừa, ngăn chặn bệnh dịch tả lợn Châu Phi.

- Cục Quản lý thị trường tỉnh Sóc Trăng triển khai tại Công văn số 1497/TCQLTT-CHG ngày 09/10/2018 của Tổng cục Quản lý thị trường về việc thực hiện Kế hoạch tăng cường công tác chống hàng giả, hàng không rõ nguồn gốc, xuất xứ và hàng hóa xâm phạm quyền sở hữu trí tuệ trong thương mại điện tử giai đoạn 2018 – 2020; Công văn số 526/TCQLTT-CSPC ngày 17/10/2018 của Tổng cục Quản lý thị trường về việc hướng dẫn một số nội dung về hoạt động kiểm tra xử lý vi phạm hành chính của lực lượng Quản lý thị trường; Công văn số 530/TCQLTT-TTKT ngày 18/10/2018 của Tổng cục Quản lý thị trường về xây dựng Kế hoạch Thanh tra chuyên ngành năm 2019; Công văn số 559/TCQLTT-CNV, ngày 23/11/2018 của Tổng cục Quản lý thị trường về việc đôn đốc thực hiện nhiệm vụ Dự án an toàn thực phẩm thuộc Chương trình mục tiêu Y tế - Dân số; Đồng thời Cục Quản lý thị trường tỉnh Sóc Trăng tiếp tục thực hiện Kế hoạch số 300/KH-QLTT ngày 30/5/2017 về việc phòng, chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trên địa bàn tỉnh Sóc Trăng đến năm 2020; Kế hoạch số 140/KH-QLTT ngày 19/3/2018 về việc đấu tranh phòng, chống các hành vi vi phạm trong sản xuất, kinh doanh hàng hóa giả mạo xuất xứ trên địa bàn tỉnh đến năm 2020; Kế hoạch số 138/KH-QLTT ngày 19/3/2018 tăng cường công tác phòng, chống buôn lậu, sản xuất kinh doanh phân bón, thuốc bảo vệ thực vật giả, kém chất lượng; Kế hoạch số 225/KH-QLTT ngày 03/5/2018 và Kế hoạch số 331/KH-QLTT ngày 02/7/2018 về kiểm tra an toàn thực phẩm năm 2018 đối với hàng hóa thuộc trách nhiệm ngành Công Thương quản lý trên địa bàn tỉnh Sóc Trăng (thực hiện đến ngày 31/11/2018); Kế hoạch số 325/KH-QLTT ngày

28/6/2018 về kiểm tra, kiểm soát hoạt động thương mại điện tử trên địa bàn tỉnh Sóc Trăng; Kế hoạch số 346/KH-QLTT, ngày 10/7/2018 về kiểm tra, kiểm soát các mặt hàng dược phẩm, mỹ phẩm, thực phẩm chức năng, dược liệu và vị thuốc y học cổ truyền.

- Công an tỉnh Sóc Trăng tiếp tục thực hiện Kế hoạch số 82/KH-CAT, ngày 25/3/2018 thực hiện công tác đấu tranh phòng, chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả năm 2018 và xây dựng Kế hoạch số 154/KH-CAT ngày 20/7/2018 về tăng cường đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại, sản xuất, kinh doanh hàng giả, hàng kém chất lượng thuộc nhóm hàng dược phẩm, mỹ phẩm, thực phẩm chức năng, dược liệu và vị thuốc y học cổ truyền trên địa bàn tỉnh Sóc Trăng;

- Bộ đội Biên phòng tỉnh Sóc Trăng tiếp tục thực hiện Kế hoạch số 420/KH-BCĐ, ngày 19/3/2018 đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả trên khu vực biên giới biển tỉnh Sóc Trăng năm 2018;

- Các ngành khác tăng cường kiểm tra đột xuất các vụ việc có dấu hiệu vi phạm theo chức năng quản lý ngành; tăng cường công tác nắm và dự báo tình hình; đẩy mạnh công tác kiểm tra, kiểm soát các địa bàn, tuyến, trọng điểm; thực hiện tốt công tác tuyên truyền, giáo dục, phổ biến các quy định của pháp luật liên quan đến buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả; vận động các ngành, đoàn thể và quần chúng tích cực tham gia phòng ngừa, phát hiện, tố giác hành vi buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

2. Giải pháp thực hiện

Các ngành chức năng chủ động xây dựng kế hoạch bám sát nhiệm vụ trọng tâm của Ban Chỉ đạo 389 nhằm kiểm tra, kiểm soát, ngăn chặn có hiệu quả các hành vi gian lận thương mại, có biện pháp bình ổn thị trường, không để xảy ra biến động giá, đầu cơ, găm hàng gây rối loạn thị trường.

Đẩy mạnh công tác phối hợp các lực lượng trong công tác phòng ngừa, đấu tranh chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả.

Trên đây là Báo cáo công tác chống buôn lậu, gian lận thương mại và hàng giả tháng 11/2018 và phương hướng công tác tháng 12/2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng.

Nơi nhận:

- Ban Chỉ đạo 389 TW;
- Thành viên BCD 389 tỉnh;
- Chánh, Phó Chánh VP Thường trực;
- Lưu: VT, VPTT BCD389 tỉnh.

KT. TRƯỞNG BAN
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC



GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm

UBND TỈNH SÓC TRĂNG
BAN CHỈ ĐẠO 389

PHỤ LỤC I
 Ban hành theo Quyết định số 01
 Ngày 04/01/2018

PHỤ LỤC
THỐNG KÊ CÁC VỤ VI PHẠM

(Kèm theo báo cáo số: 43 /BC-BCĐ389, ngày 19 tháng 11 năm 2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng)

STT	Các lực lượng chức năng	SỐ VỤ VI PHẠM				Trị giá hàng hóa vi phạm ước tính (triệu đồng)	Số đối tượng vi phạm
		Buôn bán, vận chuyển trái phép hàng cấm, hàng lậu	Gian lận thương mại, gian lận Thuế	Hàng giả, hàng nhái, vi phạm sở hữu trí tuệ	Cộng		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (3)+(4)+(5)	(7)	(8)
1	Bộ đội Biên phòng						
2	Cảnh sát biển						
3	Công an	06	03		09	Trên 100,000	09
4	Hải quan						
5	Quản lý thị trường	02	10		12	17,230	12
6	Thuế		25		25		25
7	Kiểm lâm						
8	Thanh tra chuyên ngành		11	04	15	119,904	15
9	Các lực lượng khác						
TỔNG CỘNG		08	49	04	61	Trên 237,134	61

Người lập biểu
 (Ký, ghi rõ họ và tên)



Nguyễn Minh Quân

Số điện thoại liên hệ: 0913 15 15 01

KT. TRƯỞNG BAN
 PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC



GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm

PHỤ LỤC
KẾT QUẢ XỬ LÝ VI PHẠM HÀNH CHÍNH

(Kèm theo báo cáo số: 4² /BC-BCĐ389, ngày 11 tháng 11 năm 2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng)

STT	Các lực lượng chức năng	Số vụ xử lý VPHC	SỐ TIỀN (triệu đồng)				Trị giá (ước tính) tang vật tịch thu trong kỳ chưa thanh lý (triệu đồng)	Trị giá hàng hóa tiêu hủy trong kỳ (triệu đồng)
			Số tiền phạt	Tiền phạt bổ sung, truy thu thuế	Tiền bán thanh lý hàng tịch thu	Cộng		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7) = (4)+(5)+(6)	(8)	(9)
1	Bộ đội Biên phòng							
2	Cảnh sát biển							
3	Công an	04	122,500			122,500	20,000	
4	Hải quan							
5	Quản lý thị trường	09	75,350	0,060		75,410	0,320	
6	Thuế	25	109,000	1.132,000		1.241,000		
7	Kiểm lâm							
8	Thanh tra chuyên ngành	15	261,245	5,460		266,705		
9	Các lực lượng khác							
TỔNG CỘNG		53	568,095	1.137,520		1.705,615	20,320	

Chú thích:

- Cột (7) = (4) + (5) + (6)
- Cột (6): Thống kê số tiền bán tài sản tịch thu phát sinh trong kỳ báo cáo (bao gồm cả tài sản tịch thu trong những kỳ trước đó, nhưng tổ chức bán đấu giá trong kỳ này).

Người lập biểu

Nguyễn Minh Quân

Số điện thoại liên hệ: 0913 15 15 01

KT. TRƯỞNG BAN
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC



GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm

UBND TỈNH SÓC TRĂNG
BAN CHỈ ĐẠO 389

PHỤ LỤC 3
Ban hành theo Quyết định số 01
Ngày 04/01/2018

PHỤ LỤC
KẾT QUẢ XỬ LÝ HÌNH SỰ

(Kèm theo báo cáo số: *H3* /BC-BCĐ389, ngày *19* tháng *11* năm 2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng)

STT	Các lực lượng chức năng	Số vụ khởi tố	Số đối tượng bị khởi tố	Trị giá tang vật tịch thu trong kỳ chưa thanh lý (triệu đồng)	Tiền bán tang vật tịch thu (triệu đồng)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	Bộ đội Biên phòng	01	01		
2	Cảnh sát biển				
3	Công an	01	02		
4	Hải quan				
5	Kiểm lâm				
6	Các lực lượng khác				
TỔNG CỘNG		02	03	0	0

Chú thích:

- Cột (3): Chỉ thống kê đối với những vụ việc đơn vị đã ra quyết định khởi tố
- Cột (5): Thống kê theo quyết định của tòa án (nếu có), ước tính trị giá tang vật tịch thu.
- Cột (6): Thống kê số tiền bán tài sản tịch thu (của những vụ án hình sự) phát sinh trong kỳ báo cáo (bao gồm cả tài sản tịch thu trong những kỳ trước đó, nhưng tổ chức bán đấu giá trong kỳ này) (nếu có).

Người lập biểu

Nguyễn Minh Quân

Số điện thoại liên hệ: 0913 15 15 01

KT. TRƯỞNG BAN
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC



GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm

21	Ngoại tệ		USD							
			EURO							
			Kip Lào							
			Riel CPC							
									
22	Ngoại tệ giả								
23	Vàng		Gram							
24	Kim loại quý		Gram							
25	Đá quý		Gram							
26	Kim cương		Viên							
27	Ngà voi		Kg							
28	Tê tê		Kg							
29	Vây Tê tê		Kg							
30	Sừng Tê giác		Kg							
31	Sản phẩm động vật h dã		Kg							
32	Gỗ		Quý hiếm M ³							
			Loại khác M ³							
33	Lâm sản khác		M ³							
34	Than		Kg							
35	Quặng		Kg							
36	Sắt, thép		Kg							
37	Xăng		Lít							
38	Dầu		Lít							
39	Dầu nhờn		Thùng							
			chai							
40	Đất hiếm		Kg							
41	Hóa chất		Lít							
42	Vải		Mét							
43	Quần áo TQ		Cái							
44	Giấy, dép		Đôi							
45	Mũ bảo hiểm		Chiếc							
46	Mỹ phẩm (sản phẩm các loại)	41	Kg (chai/hộp)			41				
47	Thuốc lá điều	2.565	Bao			2.550		15		
48	Thuốc lá lá		kg							

			kg							
85	Thủy sản		Kg							
86	Hải sản		Kg							
87	Thực phẩm chức năng		Hộp							
88	Bảng đĩa		Cái							
89	Đồ gốm sứ		Món							
90	Gạch men		M ³							
91	Vật liệu xây dựng								
92	Đồ nội thất								
93	Vấn phòng phẩm TQ									
94	Thuốc BVTV - Cấm sử dụng - Không nhãn mác - Quá hạn sử dụng - Không có trong danh mục		Kg, lít, chai, ống, gói,...							
...							
1	Tem, nhãn giả		Cái							
2	Bao bì giả		Cái							
3	Bột ngọt giả		Kg							
4	Dầu nhờn giả		Lít							
5	Máy xay sinh tố		Cái							
6	Nồi áp suất		Cái							
7	Loa Thùng		Cái							
8	Trà xanh		Thùng							
9	Cà phê		Hộp							
10	Mắt kính nhập lậu		Cái							
11	Mì gói (hết hạn sử dụng)	16	Gói					16		

Người lập biểu



Nguyễn Minh Quân

Số điện thoại liên hệ: 0913 15 15 01

KT. TRƯỞNG BAN
PHÓ TRƯỞNG BAN THƯỜNG TRỰC



GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm

PHỤ LỤC

VỤ VIỆC VI PHẠM ĐIỂN HÌNH

(Kèm theo báo cáo số: 47 /BC-BCD389, ngày 19 tháng 11 năm 2018 của Ban Chỉ đạo 389 tỉnh Sóc Trăng)

STT	NỘI DUNG VỤ VIỆC
1	<p>Vào lúc 14 giờ, ngày 18/10/2018 tại tuyến Quốc lộ 1A, TT Châu Thành, huyện Châu Thành, tỉnh Sóc Trăng Phòng Cảnh sát kinh tế, Công an tỉnh Sóc Trăng kết hợp với Công an huyện Châu Thành bắt giữ đối tượng Nguyễn Trung Hiếu, sinh năm 1987, HKTT: 55 Lý Đạo Thành, Khóm 5, Phường 6, TP Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng sử dụng phương tiện xe mô tô biển kiểm soát 59N2-391.39 vận chuyển 800 bao thuốc lá điều ngoại nhập lậu (600 bao Hero, 200 bao Jet). Tạm giữ toàn bộ tang vật, phương tiện nêu trên để làm rõ, xử lý.</p>
2	<p>Ngày 17/10/2018, Phòng Cảnh sát kinh tế, Công an tỉnh Sóc Trăng chủ trì phối hợp với Chi cục Quản Lý thị trường tỉnh Sóc Trăng kiểm tra cơ sở kinh doanh Phương Nghi, địa chỉ: 125 Hai Bà Trưng, Khóm 2, Phường 1, TP Sóc Trăng, tỉnh Sóc Trăng do bà Huỳnh Thị Lệ Phương làm chủ cơ sở. Qua kiểm tra phát hiện 41 sản phẩm mỹ phẩm ngoại nhập không có hóa đơn, chứng từ. Trị giá hàng hóa 20.600.000đ (Hai mươi sáu trăm ngàn đồng).</p>

3

Thực hiện Kế hoạch nghiệp vụ, vào lúc 15 giờ 30 phút ngày 24/10/2018 Phòng PCMT&TP phối hợp với Đoàn Biên Phòng Vĩnh Hải, Công an thị xã Vĩnh Châu và chính quyền địa phương tiến hành kiểm tra hành chính nhà ở của đối tượng Lâm Hải Thuyền (chỗ ở của đối tượng Lâm Biển Giới, sinh năm 1989) thuộc ấp Đại Bái A, xã Lạc Hoà, thị xã Vĩnh Châu, tỉnh Sóc Trăng. Qua kiểm tra, khám xét chỗ nghỉ của đối tượng Lâm Biển Giới tổ công tác phát hiện 02 bịch nilon và 01 đoạn ống hút màu trắng được hàn kín hai đầu bên trong có chứa chất tinh thể rắn màu trắng, trong suốt, qua giám định là Methamphetamine (ma túy tổng hợp dạng đá), trọng lượng 16,432 gram, thu giữ 01 xe máy, 02 ĐTDD, 5.060.000 đồng và 01 bộ dụng cụ sử dụng ma túy đá. Đơn vị đã ra quyết định khởi tố vụ án hình sự đối tượng về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, tiến hành điều tra ban đầu, bàn giao đối tượng, tang vật và hồ sơ cho Công an thị xã Vĩnh Châu, tỉnh Sóc Trăng tiếp tục thụ lý, điều tra theo đúng quy định của pháp luật.

Người lập biểu



Nguyễn Minh Quân

Số điện thoại liên hệ: 0913 15 15 01

**KT. TRƯỞNG BAN
PHÓ TRƯỞNG BAN/THƯỜNG TRỰC**



**GIÁM ĐỐC SỞ TÀI CHÍNH
Chung Thanh Tâm**